

# תפלה מנהה לחול

*The Afternoon Prayers for Weekdays*

Karbanot, Ketoret, Ashrei,  
Shemoneh Esrei, and Techanun

*Comparable to the*  
**Siddur Tehillat HASHEM**  
**NUSACH HA-ARI ZAL**

*According to the Text of*  
Rabbi Shneur Zalman of Liadi

Compiled and newly typeset by Shmuel Gonzales. The text is consistent with the text of the *Siddur Tehillat Hashem*. It is provided via the Internet as a resource for study and for use for prayer when a Siddur is not immediately available. This text was created with the many people in mind that travel through out the world and find, to their horror, that their Siddur is missing. Now it's accessible for all of us in those emergency situations.

One should not rely only upon this text. A Siddur is not just an order of prayer. It is intended to serve as a text for education in Jewish tradition and the keeping of mitzvot. This text lacks many of those qualities. Thus, one should own a Siddur of their own and study it.

When printed this text is "sheymish", or bearing the Divine Name. On paper it is fit for sacred use and therefore should not be disposed of or destroyed. If you print it, when you are finished it should be taken to a local Orthodox synagogue so that it may be buried in honor, according to Jewish Law.

Version 3.42 – March 2014

# \* מנהה לחול \*

## Mincha for Weekdays

The Karbanot Offerings and The Ketoret Incense readings below are to be said prior to the minyan's recitation of Ashrei "אשָׁר"

### ★ קרבנות - ★

Numbers 28:1-8

וַיֹּאמֶר יְהוָה אֱלֹהֵי מֹשֶׁה לֵאמֹר צו אֶת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וְאֶמְرָתָךְ אֲלֵיכֶם אַת קָרְבָּנִי לְחַמִּי לְאַשְׁר רֵיחַ נִיחַחַי תִּשְׁמְרוּ לְהַקְרִיב לִי בְמֹעֵדְךָ וְאֶמְרָתָךְ לְהָמִים זֶה הַאֲשָׁה אֲשֶׁר תִּקְרִיבוּ לִי כְבָשִׂים בְּנֵי שָׁנָה תִּמְימִם שְׁנִים לַיּוֹם עֹלָה תִּמְיד אֲתָה הַכְּבֵשׂ אֶחָד תַּעֲשֶׂה בְּבָקָר וְאֲתָה הַכְּבֵשׂ הַשְׁנִי תַּעֲשֶׂה בֵּין הַעֲרָבִים וְעַשְׂרִירִית הַאִיפָה סָלָת לְמִנְחָה בְּלוּלָה בְּשָׁמָן כְּתִיתְךָ בְּרִיעַת הַהִינָן עַלְתָה תִּמְיד הַעֲשִׂיה בְּהָר סִינֵי לְרֵיחַ נִיחַח אַשְׁה לִי וְגַנְסְכוּ רְבִיעַת הַהִינָן לְכַבֵּשׂ הֶאָחָד בְּקָדְשׁ הַסָּךְ נִסְךְ שָׁכָר לִי וְאֲתָה הַכְּבֵשׂ הַשְׁנִי תַּעֲשֶׂה בֵּין הַעֲרָבִים כְּמִנְחַת הַבָּקָר וְגַנְסְכוּ תַּעֲשֶׂה אַשְׁה רֵיחַ נִיחַח לִי:

וְשַׁחַט אֲתָה עַל יְרֵךְ הַמֹּזְבֵּחַ צְפָנָה לְפָנֵי יְהוָה וְזַרְקֵי בְּנֵי אַהֲרֹן הַפְּהָנִים אֲתָה דָמוֹ עַל הַמֹּזְבֵּחַ סְבִיב:<sup>1</sup>

### ★ קטורת - ★

אָתָה הוּא יְהוָה אֱלֹהֵינוּ וְאֱלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ שַׁהְקְטִירֵנוּ אֲבוֹתֵינוּ לְפָנֵיךְ אֲתָה קְטוּרָת הַסּוּסִים בָזְמָן שְׁבִית הַמְּקֹדֶשׁ קָיִם כַּאֲשֶׁר צִוִית אָתָם

1 Leviticus 1:11

## על יָד מֹשֶׁה נִבְיאָה, כְּכֹתֵב בַּתּוֹרַתְךָ:

**וַיֹּאמֶר יְהִי אֶל מֹשֶׁה, קְחْ לְكָה סָמִים, נְטִיף, וְשְׁחָלָת, וְחַלְבָנָה, סָמִים, וְלַבָּנָה זָכָה, בֶּד בֶּבֶד יְהִיה: וְעַשֵּׂית אֲתָה קָטָרָת, רַקְחْ מְעֵשָׂה רֹוקֶת, מִמְלָח טָהוֹר קָדְשָׁךְ: וְשַׁחַקְתָּ מִמְנָה הַדָּקָה, וְגַתְתָּה מִמְנָה לְפָנֵי הַעֲדָת בְּאָهָל מוֹעֵד, אֲשֶׁר אַנְיָעֶד לְךָ שְׁמָתָה, קָדְשָׁם קָדְשִׁים תְּהִיא לְכֶם:**<sup>2</sup> **וְנִאָמֶר, וְהַקְטִיר עַלְיוֹ אַהֲרֹן קָטָרָת סָמִים בְּבָקָר בְּבָקָר, בְּהִיטִּיבוּ אֶת הַגְּרָת יְקָטִירָנָה: וּבְהַעֲלָת אַהֲרֹן אֶת הַגְּרָת בֵּין הַעֲרָבִים יְקָטִירָנָה, קָטָרָת תִּמְיד לְפָנֵי יְהָה, לְדָרְתֵיכֶם:**<sup>3</sup>

*Talmud, Keritot 6a/b, Yerushalmi Yoma 4:5*

**תָּנוּ רְבָנָן, פְּטוּם הַקָּטָרָת כִּיצְדָּךְ: שֶׁלַשׁ מֵאוֹת וָשָׁשִׁים וָשָׁמֹונָה מִנִּים הָיוּ בָהּ. שֶׁלַשׁ מֵאוֹת וָשָׁשִׁים וְחַמְשָׁה כְּמַנֵּין יְמּוֹת הַחֲמָה, מִנָּה לְכָל יּוֹם פְּרָס בְּשִׁחְרִית וּפְרָס בֵּין הַעֲרָבִים, וְשֶׁלַשׁ מִנִּים יִתְרִים, שְׁמַהָם מִכְנִיס פְּהָנוּ גָּדוֹל מֵלָא חַפְנֵיו בַּיּוֹם הַכְּפֹרִים, וּמַחְזִירֵנוּ לְמִכְתָּשָׁת בְּעֶרֶב יוֹם הַכְּפֹרִים. וְשׁוֹחֵן יְפָה יְפָה כֶּדִי שְׁתַתָּא דְּקָה מִן הַדָּקָה. וְאַחֲר עַשֶּׂר סָמִנים הָיוּ בָהּ. וְאַלְוּ הַזָּן: (א) הַצָּרִי (ב) וְהַצְּפָרִן (ג) הַחַלְבָנָה (ד) וְהַלְבָנָה מִשְׁקָל שְׁבָיעִים שְׁבָיעִים מִנָּה, (ה) מָוֶר (ו) וְקַצְיָעָה (ז) שְׁבָלָת גְּרָד (ח) וּכְרָכָם מִשְׁקָל שְׁשָׁה עַשֶּׂר שְׁשָׁה עַשֶּׂר מִנָּה, (ט) הַקְשֵׁט שְׁנִים עַשֶּׂר, (י) קְלוֹפָה שֶׁלַשׁה, (יא) וְקַגְמָזָן הַשְׁעָה. בְּרִית כְּרִשְׁיָה תְּשֻׁעה קְבִינוּ, יְיָן כְּפָרִיסִין סָאִין תְּלִתָּא וְקְבִינוּ תְּלִתָּא, וְאִם אֵין לוֹ יְיָן כְּפָרִיסִין מְבִיא חַמְר חַנְרִין עַתִּיק. מְלָח סְדוּמִית רֹובָע, מְעַלָּה עַשְׁן, כָּל שְׁהָוָא. רַבִּי נָתֵן הַבְּבָלִי אוֹמֶר: אָף**

2 Exodus 30:34-36

3 Exodus 30:7-8

**כִּפְתַּח תִּירְדֹּן כָּל שְׁהִיא וְאֶם נָתַן בָּהּ דְּבָשׂ פְּסָלָת, וְאֶם חַסְרָ אֶחָד מִכָּל סִמְמִינִית חַיֵּב מִיתָּה:**

**רְבָּנוֹ שְׁמַעֲוֹן בֶּן גָּמְלִיאֵל** אומר: **הַצָּרִי אֵינוֹ אֶלָּא שְׁרֵף הַנּוֹטֵף מֵעַצְיִי הַקְּטָרֶף,** ברית ברשינה ששבין בה את האפרון, כדי שתהא נאה, יין קפראיסין ששוריין בו את האפרון, כדי שתהא עזה, והלא מי רגילים יפין לה, אלא שאין מכנים מי רגילים במקdash מפני הכבוד:

**תָּנִיא** רבי נתן אומר: **כַּשְׁהִוא שׂוֹחֵךְ** אומר: **הַדָּק הַיּוֹטֵב**, הדק, מפני שהקהל יפה לבשימים. **פֶּטְמָה לְחַצְאָין כְּשֶׁרֶת**, לשלייש ולרביע, לא שמענו. אמר רבי יהודה זה הכלל, אם במדתך **כְּשֶׁרֶת לְחַצְאָין**. **וְאֶם חַסְרָ אֶחָד מִכָּל סִמְמִינִית חַיֵּב מִיתָּה:**

**תָּנִיא** בר קפרא אומר: **אַחֲת לְשָׁבָעִים אוֹ לְשָׁבָעים שָׁנָה** היה באה של שירים להצאים. ועוד **תָּנִיא** בר קפרא, אלו היה נתן בה קורתוב של דבש. אין אדם יכול לעמוד מפני ריחת, ולמה אין מערビין בה דבש, מפני שההתורה אמלה, כי כל שאר וכל דבש לא תקטריו ממנו אשה לי:<sup>4</sup>

**יְיָ צְבָאות עָמָנוּ, מְשַׁגֵּב לְנוּ אֶלְהֵי יְעַקֵּב סָלָה:**<sup>5</sup>

- Say three times

**יְיָ צְבָאות, אֲשֶׁרִי אָדָם בְּפֶתַח בָּה:**<sup>6</sup>

- Say three times

**יְיָ הַוְשִׁיעָה, הַמֶּלֶךְ יַעֲנֵנוּ בַּיּוֹם קָרָאנוּ:**<sup>7</sup>

- Say three times

<sup>4</sup> Leviticus 2:11

<sup>5</sup> Psalms 46:8

<sup>6</sup> Psalms 84:13

**יערבה לְיִ מְנַחָת יְהוָה וַיְרִישָׁלָם, כִּיְמֵי עֹלָם וְכַשְׁגִים קָדְמוֹנוֹת:**

While reciting the following prayer one should focus ones eyes, or visualize in their mind, the Divine Names in the column on the left that are formed as acronyms of the words of the prayer on the right. However one should only visualize the names on the left, but not attempt to pronounce them:

אב"ג ית"ץ  
קר"ע שט"ז  
נ"ד יכ"ש  
בט"ר צת"ג  
חק"ב טנ"ע  
יג"ל פז"ק  
שכ"ו צי"ת

אָנָא בְּכָח גְּדַלָת יְמִינָה תְּפִיר צְרוּרָה.  
קָבֵל רְבָת עַמְך שְׁגַבְנָנו טְהִרְנו נוֹרָא.  
נָא גָבָור דּוֹרְשֵׁי יְהוָה כְּבָבָת שְׁמָרָם.  
בְּרִיכָם טְהִרָם רְחַמֵי אֲדֻקָתָה תְּמִיד גְּמַלָם.  
חָסֵין קָדוֹש בְּרוֹב טוֹבָה נָהָל עֲדַתָה.  
יְחִיד גָּאָה לְעַמְך פְּנָה זָכְרֵי קָדְשָׁתָה.  
שְׂוֹעֲתָנוּ קָבֵל וְשָׁמָע צָעַקָתָנוּ יוֹדֵע תְּעִלוּמוֹת.

Say in an undertone:

**ברוך שם כבוד מלכותו לעולם ועד:**

**אָשָׁרֵי יוֹשֵׁבֵי בֵיתֶךָ, עוֹד יְהִלְלֵךְ סָלָה:<sup>8</sup> אָשָׁרֵי הָעָם שָׁכַכָּה לוֹ,  
אָשָׁרֵי הָעָם שְׁבֵי אֱלֹהִיו:<sup>9</sup>**

תְּהִלָה לְדַוד,  
אֲרוֹמָמָך אֱלֹהִי הַמֶּלֶךְ, וְאַבְרָכָה שְׁמָך לְעוֹלָם ועד:  
בְּכָל יוֹם אַבְרָכָה, וְאַהֲלָה שְׁמָך לְעוֹלָם ועד:  
גָדוֹל יְיָ וּמְהֻלָּל מֵאָד, וּלְגָדְלָתוֹ אֵין חַקָּר:  
דוֹר לְדוֹר יִשְׁבַח מְעַשְׁיָה. וְגִבּוֹרָתִיך יִגְיָדוּ

7 Psalms 20:10

8 Psalm 84:5

9 Psalms 144:15

תָּהַרְכֶּב כָּבֹוד הַוְדָה, וְדָבָרִי נְפָלָאתִיךְ אֲשִׁיחָה:  
 גַּעֲזֹז נֹרְאַתִּיךְ יֹאמְרוּ, וְגַדְלָתָה אֲסְפָרְנָה:  
 זָכָר רַב טוֹבָךְ יִבְיעֵוּ, וְצִדְקָתָךְ יִרְגְּנוּ:  
 חַנְנוּ וְרַחֲנוּ יְיָ, אַרְךְ אֲפִים וְגַדְלָל חִסְדָּךְ:  
 טוֹב יְיָ לְכָל, וְרַחֲמָיו עַל כָּל מְעַשָּׂיו:  
 יְהִוָּה יְיָ כָּל מְعַשָּׂיה, וְחִסְדֵּיךְ יִבְרָכוּ:  
 כָּבֹוד מֶלֶכְוָתָךְ יֹאמְרוּ, וְגַבּוּרָתָךְ יִדְבְּרוּ:  
 לְהַזְדִּיעַ לְבָנֵי הָאָדָם גְּבוּרָתוֹ, וְכָבֹוד הַדָּר מֶלֶכְוָתוֹ:  
 מֶלֶכְוָתָךְ, מֶלֶכְוָתָךְ כָּל עַזְלָמִים, וּמִמְשָׁלָתָךְ בְּכָל דָּור וְדָר:  
 סֻמְךְ יְיָ לְכָל הַנְּפָלִים, וּזְוקֵף לְכָל הַכְּפָפִים:  
 עִינֵּי כָּל אֶלְيָה יִשְׁבְּרוּ, וְאֶתְּנָה נוֹתֵן לָהֶם אֶת אֶכְלָם בְּעַתָּה:  
 פּוֹתַח אֶת יְדָה, וּמִשְׁבִּיעַ לְכָל חֵי רָצְוָן:  
 צָדִיק יְיָ בְּכָל דָּרְכֵיו, וְחִסְדֵּיךְ בְּכָל מְעַשָּׂיו:  
 קָרוּב יְיָ לְכָל קָרָאוּ, לְכָל אֲשֶׁר יִקְרָאָהוּ בְּאַמָּתָה:  
 רָצְוָן יִרְאָיו יִעָּשֶׂה, וְאֶת שְׁוּעָתָם יִשְׁמַע וּוֹשִׁיעָם:  
 שׁוֹמֵר יְיָ אֶת כָּל אֶחָבוּ, וְאֶת כָּל הַרְשָׁעִים יִשְׁמִיד:  
 תְּהִלָּת יְיָ יִדְבֶּר פִּי, וַיִּבְרֹךְ כָּל בָּשָׂר שְׁמָ קָדְשׁוֹ לְעוֹלָם וְעַד:<sup>10</sup>  
 וְאֶنְחַנְיָ נִבְרָךְ יְהָ, מְעַתָּה וְעַד עַזְלָמִים, הַלְלֵיָה:<sup>11</sup>

In the presence of a minyan the Chazzan recites the Hatzzi-Kaddish, as follows. In the following prayer the congregation responds with the phrases in parenthesis:

יְתִגְדֶּל וַיִּתְקַדֵּשׁ שְׁמֵה רְבָא. (Cong : אָמֵן) בְּעַלְמָא דֵי בְּרָא  
 כְּרֻעָוָתָה וַיִּמְלִיךְ מֶלֶכְוָתָה, וַיִּצְמַח פְּרִקְנָה וַיִּקְרַב מִשְׁיחָה.

10 Psalms 145

11 Psalms 115:18

(Cong: אָמֵן) בְּחִיכוֹן וּבְיוּמִיכוֹן וּבְחִיכַי דְּכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל,  
**בְּעֲגָלָא וּבְזָמָן קָרִיב.** וְאָמְרוּ אָמֵן:

(Cong: אָמֵן. יְהָא שְׁמַה רֶבֶא מִבְּרָךְ לְעָלָם וּלְעַלְמֵי עַלְמֵיא, יְתִבְרָךְ:)  
יְהָא שְׁמַה רֶבֶא מִבְּרָךְ לְעָלָם וּלְעַלְמֵי עַלְמֵיא, יְתִבְרָךְ, וַיִּשְׁתַּבְתַּח,  
וַיִּתְפְּאַר, וַיִּתְרוּם, וַיִּתְגַּשֵּׂא, וַיִּתְהַדֵּר, וַיִּתְعַלֵּת, וַיִּתְהַלֵּל, שְׁמַה  
דְּקָרְדְּשָׁא בְּרִיךְ הָוּא. (Cong: אָמֵן) לְעַלָּא מִן כָּל בְּרָכָתָא וּשִׁירָתָא,  
**צְשִׁבְחוֹתָא וּנְחַמְתָּא, דְּאָמִירָן בְּעַלְמָא, וְאָמְרוּ אָמֵן:** (Cong: אָמֵן)

*On Public Fast Days the Torah is read at this point, followed again by the Hatzi Kaddish*

## \* שְׁמוֹנָה עֶשֶׂר - אָמִידָה \*

### Shemoneh Esrei – The Amidah

*While reciting the Amidah one should concentrate on the meaning of every word, avoiding all distractions and interruptions. One is required to pray loud enough to hear their own words, though it is not necessary to be audible to others. As one begins the Amidah one takes three steps forward, and then three steps back, which signifies our approaching the Throne of God.*

אָדָנִי, שְׁפָתִי תִּפְתַּח וּפִי יָגִיד תִּהְלַטְתֵּךְ:<sup>12</sup>

#### אָבוֹת – Patriarchs

*Bend at בָּרוּךְ, bow at אָפָה, and straighten up at יְיָ:*

**בָּרוּךְ אָפָה יְיָ אֱלֹהֵינוּ וְאֱלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ, אֱלֹהֵי אֶבְרָהָם, אֱלֹהֵי  
יִצְחָק, וְאֱלֹהֵי יַעֲקֹב. הָאָל הַגָּדוֹל הַגָּבוֹר וְהַנּוֹרָא אֶל עַלְיוֹן, גּוֹמֵל**

12 Psalm 51:17

**חִסְדִים טוֹבִים, קָוֶגֶת הַכָּל, וַזָּכֶר חִסְדֵי אֲבוֹת, וַמְבֵיא גּוֹאֵל לְבָנִי  
בְּנֵיהֶם לְמַעַן שְׁמו בָּאַהֲבָה:**

*From Rosh HaShanah to Yom Kippur, during the Ten Days of Penitence, add:*  
**זָכְרָנו לְחַיִים, מֶלֶך חֶפְץ בְּחַיִים, וְכַתְבָנו בְּסֶפֶר הַחַיִים, לְמַעַן  
אֲלֹהִים חַיִים:**

*Bend at בָּרוּךְ, bow at אַפָּה, and straighten up at יְיָ:*  
**מֶלֶך, עֹזֵיר וּמָשִׁיעַ וּמְגַן. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ, מְגַן אֲבָרָהָם:**

### גִבּוֹרָות – God's Might

**אַתָּה גִבּוֹר לְעוֹלָם אָדָני, מַתְיָה מַתִּים אַתָּה רַב לְהֽוֹשִׁיעַ:**

*Winter, Shmini Atzeret to Pesach:*

**מְשִׁיב הַרְוִיחָה וּמָרִיד הַגְּשָׁם:**  
מְכַלֶּל חַיִים בְּחַסֵד, מַתְיָה מַתִּים בְּרַחְמִים רַבִים, סֻמְך נוֹפְליִם,  
וַרְוֹפֵא חֹלִים, וַמְתִיר אָסּוּרִים, וַמְקִים אָמָנוֹת לִישְׁנֵי עַפְרָה. מֵי  
כְּמוֹך בְּעֵל גִבּוֹרֹת וּמֵי דֹמֶה לְךָ, מֶלֶך מִמְיתָה וּמַתִּיה וּמִצְמִיחָה  
יִשְׁגַעַת:

*Summer, Pesach through Sukkot:*

**מָרִיד הַטָּל:**

מְכַלֶּל חַיִים בְּחַסֵד, מַתְיָה מַתִּים בְּרַחְמִים רַבִים, סֻמְך נוֹפְליִם,  
וַרְוֹפֵא חֹלִים, וַמְתִיר אָסּוּרִים, וַמְקִים אָמָנוֹת לִישְׁנֵי עַפְרָה. מֵי  
כְּמוֹך בְּעֵל גִבּוֹרֹת וּמֵי דֹמֶה לְךָ, מֶלֶך מִמְיתָה וּמַתִּיה וּמִצְמִיחָה  
יִשְׁגַעַת:

*From Rosh HaShanah to Yom Kippur, during the Ten Days of Penitence, add:*

**מֵי כְּמוֹך אָב הַרְחָמָן זָכֶר יִצְׁוּרִיו לְחַיִים בְּרַחְמִים:**

**וּנְאָמֵן אַתָּה לְהַחְיוֹת מַתִּים. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ, מַתִּיה הַמַּתִּים:**

### קדושה – Kedushah

*The Kedushah is recited during the Chazzan's repetition of the Amidah. One is to stand with feet together, avoiding any form of interruptions. One should rise upon the toes when saying the words "קדוש", קדושים, קדושה, also when saying "ברוך" and "ימליך":*

נִקְדִּישׁ וּנְעָרֵיכֶךָ כְּנֻעַם שִׁיחַ סֹוד שְׁרֵפַי קָדֵשׁ  
 - Congregation, then  
 הַמְשֻׁלְשִׁים לְךָ קָדֵשָׁה, כְּכֹתֶב עַל יָד נְבִיאֶךָ,  
 chazzan  
 וְקָרָא זֶה אֶל זֶה וְאָמַר:  
 קָדוֹשׁ, קָדוֹשׁ, קָדוֹשׁ יְיָ צְבָאוֹת, מֶלֶא כָּל הָאָרֶץ  
 - Congregation, then  
 כְּבָודוֹ: <sup>13</sup> chazzan  
 לְעַמְתָּם מִשְׁבְּחִים וְאוֹמְרִים:  
 - Chazzan  
 בָּרוּךְ כְּבָוד יְיָ מִמְּקוֹמוֹ: <sup>14</sup>  
 - Congregation, then  
 וּבְרַבְרֵי קָדֵשׁ כְּתוֹב לִאמְרָה:  
 chazzan  
 יְמַלֵּךְ יְיָ לְעוֹלָם, אֱלֹהֵינוּ צָיוֹן לְדָר וְדָר הַלְלוּיָה: <sup>15</sup>  
 - Congregation, then  
 chazzan

One is to remain standing until after the chazzan completes the following blessing:

### קדושת השם – שם

From Rosh HaShanah to Yom Kippur, during the Ten Days of Penitence, one substitutes the words “הַמְלָךְ הַקָּדוֹשׁ” with the words “הָאֱלֹהֵי הַקָּדוֹשׁ”

אַתָּה קָדוֹשׁ וְשָׂמֵךְ קָדוֹשׁ, וְקָדוֹשִׁים בְּכָל יוֹם יְהִלְלוּךְ סָלָה. בָּרוּךְ  
 אַתָּה יְיָ, (הַמְלָךְ הַקָּדוֹשׁ:) הָאֱלֹהֵי הַקָּדוֹשׁ:  
 - During the Ten Days of Penitence substitute

### בינה – בינה

אַתָּה חֹגֵן לְאָדָם דָּעַת, וּמְלַמֵּד לְאָנוֹשׁ בִּינָה. חֲנֵנוּ מֵאַתָּךְ חַכְמָה  
 בִּינָה וְדַעַת. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ, חֹגֵן הַדָּעַת:

13 Isaiah 6:3

14 Ezekiel 3:12

15 Psalms 146:10

## תשובה – Repentance

**הַשִּׁיבָנוּ אֲבִינוּ לְתוֹרַתְךָ וְקִרְבָּנוּ מַלְכָנוּ לְעַבּוֹדַתְךָ וְתִחְזִירָנוּ בְתִשׁוּבָה שֶׁלֶמֶה לְפָנֶיךָ בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ הָרֹצֵח בְתִשׁוּבָה:**

## סליחה – Forgiveness

*One should lightly strike the chest on the left side over the heart while saying the words "פְשֻׁעָנוּ" (Chattano), and "*

**סְלִיחָה לָנוּ אֲבִינוּ כִּי חַטָּאנוּ מִתְחַלֵּל לָנוּ מַלְכָנוּ כִּי פְשֻׁעָנוּ כִּי אֶל טוֹב וְסַלִיחָה אֲתָה בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ חַנּוּן הַמְרַבֵּה לִסְלָחָה:**

## נאולדה – Redemption

**רְאֵה נָא בְעָגִינוּ וְרִיבָה רִיבָנוּ וְגַאֲלָנוּ מִתְהַרְהָה לְמַעַן שְׁמָךְ כִּי אֶל גַוְאֵל חִזְקָה אֲתָה בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ גַוְאֵל יִשְׂרָאֵל:**

## רפואה – Health and Healing

**רְפָאָנוּ יְיָ וְנִרְפֵּא הוֹשִׁיעָנוּ וְנִזְעַקֵּה כִּי תְהַלֵּתָנוּ אֲתָה וְהַעֲלָה אֲרוֹכָה וְרִפְואָה שֶׁלֶמֶה לְכָל מִכּוֹתֵינוּ כִּי אֶל מֶלֶךְ רֹופָא נָאָמָן וְרַחֲמָנוּ אֲתָה בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ רֹופָא חֹלֵי עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל:**

## ברכת השנים – Year of Prosperity

*The following blessing is recited with two different stanzas at its center; during the winter (from Maariv of December 4<sup>th</sup> ; or on the 5<sup>th</sup> if the year is before the civil leap year) through Mincha of Erev Pesach one adds “טַל וּמְטַר לְבָרְכָה” . The rest of the year one adds the word “ברכה” :*

**בָּרוּךְ עַלְיָנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ אֶת הַשָּׁנָה הַזֹּאת וְאֶת כֵּל מִינֵּינוּ תְּבוּאָתָה  
לְטוֹבָה, וְתָנוּ**

*Winter:*

**טָל וַמֵּטר לְבָרְכָה:**

*Summer:*

**בָּרְכָה:**

**עַל פְּנֵי הָאָדָם֙, וְשַׁבְעַנּוּ מַטּוּבָה, וּבָרוּךְ שְׁנָתָנוּ בְּשָׁנִים הַטוֹבָה  
לְבָרְכָה, כִּי אֶל טֻוב וַמְטִיב אַתָּה וּמַבָּרָךְ הַשָּׁנִים: בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ  
מַבָּרָךְ הַשָּׁנִים:**

### קִיבּוֹץ גְּלִוּת - Ingathering of the Exiles

**תִּקְעַ בְּשׁוֹפֵר גָּדוֹל לְחַרְוֹתָנִי וְשָׂא נָס לְקַבֵּץ גְּלִיוֹתָנִינוּ, וּקְבָצָנוּ יְחִיד  
מְאַרְבָּע כֶּנְפּוֹת הָאָרֶץ לְאָרְצָנִינוּ: בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ, מַקְבֵּץ גְּדָחִי עַמּוֹ  
יְשָׁרָאֵל:**

### דִין - Justice

*From Rosh HaShanah to Yom Kippur, during the Ten Days of Penitence, one substitutes the words 'הַמֶּלֶךְ הַמְשֻׁפֵּט' with the words 'מֶלֶךְ אֲוֹהָב צְדָקָה וּמְשֻׁפֵּט':*

**הַשִּׁיבָה שׁוֹפְטֵינוּ כְּבָרָא שׁוֹנָה, וַיּוֹעַצְנוּ כְּבָתְחָלָה, וְהַסְרָה מִמְנוּ יִגּוֹן  
וְאֲנָחָה, וּמְלוֹךְ עַלְיָנוּ אַתָּה יְיָ לְבִדְךָ בְּחֶסֶד וּבְרָחוּמִים, בָּצֶדֶק  
וּבְמְשֻׁפֵּט. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ,**

**(הַמֶּלֶךְ הַמְשֻׁפֵּט - During the Ten Days of Penitence substitute)**

**מֶלֶךְ אֲוֹהָב צְדָקָה וּמְשֻׁפֵּט:**

## ברכת המינים – Against Heretics

וְלֹא לִשְׁגִּינִים אֶל תְּהִי תָּקוֹת, וְכֹל הַמִּנִּים וְכֹל הַזָּדִים כְּרָגֵעַ  
יַאֲבֹדוּ, וְכֹל אִיבִּי עַמְךָ מִתְּהִרְתָּו, וְמַלְכֹות הַרְשָׁעָה מִתְּהִרְתָּה  
הַעֲקָר וְתִשְׁבָּר וְתִמְגָר, וְתִכְנִיעַ בְּמִתְּהִרְתָּה בְּיִמְינוֹ. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ, שְׁבָר  
אִיבִּים וְמַכְנִיעַ זִדִּים:

## צדיקים – The Righteous

עַל הַצְּדִיקִים וְעַל הַחֲסִידִים, וְעַל זְקִנִּים עַמְךָ בֵּית יִשְׂרָאֵל, וְעַל  
פְּלִיטָה בֵּית סֻפְרִירִים וְעַל גָּרִי הַצְּדָקָה וְעַלְיָנוּ, יְהִמְנוּ נָא רַחֲמִיךָ יְיָ  
אֱלֹהֵינוּ, וְתָנוּ שְׁכָר טוֹב לְכָל הַבּוֹטְחִים בְּשֵׁמֶךָ בְּאָמֶת, וְשִׁים חַלְקָנוּ  
עַמְּהֶם, וְלֹעֲזָלָם לֹא נִבּוֹשׁ כִּי בְּךָ בְּטָהָנוּ. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ, מְשֻׁעָן  
וּמְבָטָח לְצִדִּיקִים:

## בנייה ירושלים – Rebuilding Jerusalem

וְלֹא יַרְוֹשָׁלָיִם עִירָךְ בְּרַחֲמִים תְּשִׁיבָה, וְתִשְׁכַּחַן כְּאֵשֶׁר דִּבְרָתָה, וּכְסָא  
דָּיוֹד עַבְדָךְ מִתְּהִרְתָּה בְּתוֹכָה הַכִּין, וּבְנָה אָוֹתָה בְּקָרוֹב בְּיִמְינוֹ בְּנִינָן  
עוֹלָם.

*During Mincha of Tishah B'Av, the following is added:*

נְחַם יְיָ אֱלֹהֵינוּ, אֶת אָבְלֵי צִיּוֹן, וְאֶת אָבְלֵי יְרֹשָׁלָיִם, וְאֶת הַעִיר  
הָאָבֶלֶת וְהַחֲרֵבָה, וְהַבּוֹזֵית וְהַשׁוֹמְמָה. הָאָבֶלֶת מַבְלֵי בְּנִיהָ,  
וְהַחֲרֵבָה מִמְּעֻנוֹתֶיהָ, וְהַבּוֹזֵית מִכְבּוֹדָה, וְהַשׁוֹמְמָה מִאֵין יוֹשֵׁב.

וְהִיא יוֹשֶׁבֶת וַרְאָשֶׁה חָפְויִי, כִּאֵשֶׁה עֲקָרָה שְׁלָא יָלְדָה, וַיְבָלֻעָה  
לְגִזְוֹנוֹת, וַיִּרְשֹׁוּת עַוְבָּדִי זָרִים, וַיִּטְילוּ אֶת עַמֶּךָ יִשְׂרָאֵל לְחֶרֶב,  
וַיַּהֲרֹגוּ בָּזְדוֹן חַסִידִי עַלְיוֹן. עַל כֵּן צִיּוֹן בָּמֶר תְּבִכָּה, וַיַּרְוְשָׁלִים  
תַּתְנוּ קָוָלָה, לְבִי לְבִי, עַל חָלְלֵיכֶם. מַעַי מַעַי, עַל חָלְלֵיכֶם. כִּי  
אַתָּה יְיָ בְּאֵשׁ הַצְּתָה, וּבְאֵשׁ אַתָּה עַתִּיד לְבִנּוֹתָה. כִּאָמָר: וְאַנְיִ  
אֲתָּה לְהָנָם יְיָ חֹמֶת אַשׁ סְבִיבָה, וְלִכְבוֹד אֲתָּה בְּתֹוכָה:<sup>16</sup> בָּרוּךְ  
אַתָּה יְיָ, מְנַחֵם צִיּוֹן וּבָגָה יְרוּשָׁלָים:

**ברוך אתה יי, בגה ירושלים:**

### מלכות בית דוד – Davidic Reign

אֲתָּה צָמָח דָּוִד עַבְדָךְ מִתְּרָה תָּצְמִיחַ, וְקָרְנוּ טָרִים בִּישְׁוּעָתֶךָ, כִּי  
לִישְׁוּעָתֶךָ קָיוֹנוּ כָּל הַיּוֹם. בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ, מִצְמִיחַ קָרֵן יְשֻׁעָה:

### קבלת תפלה – Acceptance of Prayer

שְׁמָע קְזָלָנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ, אָב הַרְחָמָן, רְחָם עָלֵינוּ, וְקִבְּלָ בְּרָחָמִים  
וּבְרָצְנוּ אֶת תְּפִלָּתֵנוּ, כִּי אֶל שׁוֹמֵעַ תְּפִלוֹת וּתְחִנּוּנִים אַתָּה, וּמְלֵפְנֵיךְ  
מְלֵכָנוּ רַיִקְמָ אֶל תְּשִׁיבָנוּ.

*On a Public Fast Day the following is said by both individuals and the chazzan during the silent recitation of the Amidah.*

עֲגַנְנוּ יְיָ עֲגַנְנוּ בַּיּוֹם צוֹם תְּעִנִיתֵנוּ, כִּי בָּצָרָה גְּדוֹלָה אֲנָחָנוּ, אֶל תִּפְנַ  
אֶל רְשִׁיעָנוּ, וְאֶל פְּסַתֵּר פָּנֵיךְ מִמָּנוּ, וְאֶל תִּתְעַלֵּם מִתְחִנָּתֵנוּ, הִיה נָא  
קָרוֹב לְשִׁועָתֵנוּ, יְהִי נָא חִסְדָךְ לְנִיחְמָנוּ, טָרֵם נִקְרָא אֶלְיךָ עֲגַנְנוּ,

16 Zechariah 2:9

**כְּדָבָר שֶׁנַּאֲמֵר:** וְהִנֵּה טָרֵם יִקְרָאוּ וְאַנְיִ אָעֵנָה, עֹוד הֵם מִדְבָּרִים וְאַנְיִ אָשָׁמָע.<sup>17</sup> כִּי אַתָּה יְיָ הַעוֹגָה בְּעֵת צְרָה, פֹּזֶה וּמַצִּיל בְּכָל עַת צְרָה וּצְיוֹת:

**כִּי אַתָּה שׁוֹמֵעַ תְּפִלָּת כָּל פֶּה.** בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ, שׁוֹמֵעַ תְּפִלָּת:

### עובדת – Temple Service

**רָצָח יְיָ אֱלֹהֵינוּ בְּעַמֶּךָ יִשְׂרָאֵל וְלִתְפְּלָתָם שְׁעָה, וְהַשֵּׁב הַעֲבוֹדָה לְדִבְרֵיךְ בִּיהְתָּךְ, וְאַשְׁיִ יִשְׂרָאֵל וְתִפְלָתָם בְּאַהֲבָה תִּקְבֵּל בְּרַצּוֹן, וְתַהֲיוּ לְרַצּוֹן תְּמִיד עַבּוֹדָת יִשְׂרָאֵל עַמֶּךָ:**

*On Rosh Chodesh and Chol haMoed, one adds the following:*

אֱלֹהֵינוּ וְאֱלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ, יָעַלְה וַיָּבֹא וַיְגִיעַ, וַיַּרְאָה וַיַּרְצָח וַיִּשְׁמַע, וַיִּפְקֹד וַיִּזְכֶּר זְכָרְנוּןִי וַיִּפְקֹדְנוּןִי וַיִּזְכֶּרְנוּןִי וַיִּזְכֶּרְנוּןִי מֶשֶׁיחַ בֵּן דָּיוֹד עַבְדָּךְ, וַיִּזְכֶּרְנוּןִי יְרוּשָׁלָם עִיר קָדְשָׁךְ, וַיִּזְכֶּרְנוּןִי כָּל עַמֶּךָ בֵּית יִשְׂרָאֵל לְפָנֶיךָ, לְפָלִיטָה לְטוֹבָה, לְחֻנָּה וְלִחְסָד וְלִרְחָמִים לְחַיִם טוֹבִים וְלִשְׁלוּם בַּיּוֹם

*On Sukkot:*

**חַג הַסּוֹכּוֹת**

*On Pesach:*

**חַג הַמְצֹות**

*On Rosh Chodesh:*

**רָאשׁ הַחְדָּשָׁ**

הַזֶּה. זְכָרָנוּ יְיָ אֱלֹהֵינוּ בּוֹ לְטוֹבָה אָמֵן וַיִּפְקֹדָנוּ בּוֹ לְבָרְכָה אָמֵן וְהַוְשִׁיעָנוּ בּוֹ לְחַיִם טוֹבִים אָמֵן וּבְדָבָר יִשְׁוּעָה וּרְחָמִים חֹסֵן וְחַנְנוּן וּרְחָם עַלְינוּ וְהַוְשִׁיעָנוּ, כִּי אֱלֹהֵיךְ עִינֵינוּ, כִּי אֵל מֶלֶךְ חַפְנוּ וּרְחִים אַתָּה:

**וְתַחְזִיןָה עִינֵינוּ בְשִׁיבָה לְצִיּוֹן בְּרְחָמִים.** בָּרוּךְ אַתָּה יְיָ, הַמְחִזֵּיר

17 *Isaiah 65:24*

## שכינתו לציון:

### מודים – Thanksgiving

*Bow at “יְהִי מָזֵךְ” and straighten up at “מָזְדִּים”. During the Chazzan's repetition of the Amidah he says the full Modim at the right, however the congregation recites the Modim D'Rabbanan on the left in an undertone.*

#### Modim D'Rabbanan

מודים אנחנו לך, שאטה הוא יי  
אל הינו ואלהי אבותינו  
לעוֹלָם ועד צור חיננו, מגן  
ישענו, אתה הוא לדור ודור  
נודה לך ונספר תהלהך, על  
חינו המסורים ביך, ועל  
בשומתינו הפקודות לך, ועל  
קסיך, ונשוב אליך לשמור חקיך,  
קדשך, ולעשות רצונך, ולעבדך בלבב  
שלם. על שאנו מודים לך, ברוך אל  
הזהות:

מָזְדִּים אַנְחָנוּ לְךָ, שָׁאַתָּה הוּא  
יְיָ אֱלֹהֵינוּ וְאֱלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ  
לְעוֹלָם וְעַד צוֹר חִינֵּנוּ, מֶגֶן  
יְשֻׁעָנוּ, אַתָּה הוּא לְדוֹר וְדוֹר  
נוֹדָה לְךָ וּנְסִפְרָתָה, עַל  
חִינֵּנוּ הַמְּסֻרִים בְּבִיכָּךְ, וּעַל  
בְּשֻׁמּוֹתֵינוּ הַפְּקוּדּוֹת לְךָ, וּעַל  
בְּסִיךְ שְׁבָכָל יוֹם עַמָּנוּ, וּעַל  
בְּפֶלְאֹתֵיךְ וְטוֹבָותֵיךְ שְׁבָכָל  
עַתָּה, עַרְבָּה וּבְקָרְבָּה וְצָהָרָה, הַטּוֹבָ  
כִּי לֹא כָּלִי רְחַמֵּךְ, וְהַמְּרַחֵם,  
כִּי לֹא תָמוֹ חָסְדֵיכְךָ, כִּי מַעֲזָלָם קַיְנוּ לְךָ:

*On Chanukah and Purim one adds the following:*

על הנשים ועל הפרקו ועל הגבורות ועל התשיבות ועל  
הנפלאות שעשית לאבותינו ביום הים בזמן זה:

*On Purim add:*

*On Chanukah add:*

בימי מהתיהו בן יהונתן גדול, בימי מרדכי ואסתר

חַשְׁמֹנָאִי וּבְנָיו, כַּשְׁעַמְדָה מֶלֶכְתָה יְהוָה בְּשִׁוְצָן תְּבִירָה,  
 הַרְשָׁעָה, עַל עַמָּךְ יִשְׂרָאֵל, לְהַשְׁכִּיחָם כַּשְׁעַמְדָה עַלְيָהֶם הַמָּן  
 תּוֹרַתְךָ וְלַהֲעֲבִירָם מִחְקֵי רְצׁוֹנֶה, וְאַתָּה הַרְשָׁעָה, בְּקַשׁ לְהַשְׁמִיד  
 בְּרַחְמִיךָ הַרְבִּים, עַמְדָת לָהֶם בְּעֵת לְהַרְוגָן וְלְאַבֵּד אֶת כָּל  
 צָרָתָם. רַבְתָּ אֶת רִיבָם, דַגְתָּ אֶת דִינָם, הַיְהוּדִים, מִגְעָרָה וְעַד  
 נִקְמָתָ אֶת נִקְמָתָם, מִסְרָתָ גִּבְורִים בַּיָּד זָקָן, טַף וּנְשִׁים, בַּיּוֹם  
 חֲלִשִּׁים, וּרְבִּים בַּיָּד מִעֲטִים, וּטְמָאִים אֶחָד, בְּשִׁלְשָׁה עַשֶּׁר  
 בַּיָּד טְהוֹרִים, וּרְשָׁעִים בַּיָּד אֲדִיקִים, לְחַדְשָׁ שְׁנִים עַשֶּׁר,  
 וּזְדִים בַּיָּד עֹסְקֵי תּוֹרַתְךָ. וְלֹךְ עֲשִׂיתָ שְׁמָה הוּא חַדְשָׁ אֶחָדר  
 גָּדוֹלָה וְקָדוֹשׁ בְּעֻזָּלָמָה, וְלֹעֲמָךְ יִשְׂרָאֵל וְשַׁלְלָם לְבָזָז.<sup>18</sup> וְאַתָּה  
 עֲשִׂיתָ תְּשִׁיעָה גְּדוֹלָה וּפְרָקָן כְּהַיּוֹם הַזֶּה: בְּרַחְמִיךָ הַרְבִּים  
 וְאַחֲרֵיכָךְ בָּאֵי בְּנֵיכָךְ לְדִבְרֵי בִּיהְתָה, וּפְנֵו הַפְּרָקָן  
 אֶת הַיְכָלָה, וּטְהָרוּ אֶת מַקְדְשָׁה, וּקְלַקְלַתָּ אֶת מִחְשָׁבָתָו,  
 וְהַדְלִיקוּ גְּרוֹת בְּחָצְרוֹת קָדְשָׁה. וּקְבֻעוּ וְהַשְׁבֹּותָ לֹזָן גְּמוּלוֹ  
 שְׁמוֹנָה יָמִין חֲנִכָּה אֶלָג, לְהַזּוֹת וְלַהֲלֵל בְּרָאָשׁוֹ. וְתַלְוּ אֶתְהוֹ  
 לְשָׁמֶךְ הַגָּדוֹלָה:

רַעַל כָּלָם יִתְבַּרְךְ וַיִּתְרוּם וַיִּתְנַשֵּׂא שָׁמֶךְ מֶלֶכְנוּ תְּמִיד לְעֹזָלָם  
 וְעַד:

*From Rosh HaShanah to Yom Kippur, during the Ten Days of Penitence, add:*

**וְכַתּוּב לְחַיִם טוֹבִים כָּל בְּנֵי בְּרִיתְךָ:**

*בְּרִיךְ יְיָ, אַתָּה, בְּרִיךְ, bow at, and straighten up at:*

**וְכָל הַחַיִם יוֹדֵךְ סָלָה וַיְהִלְלֵוּ שָׁמֶךְ הַגָּדוֹלָה לְעֹזָלָם כִּי טוֹב, הָאֵל**

ישועתנו ועוזרתנו סלה. האל הטוב. ברוך אתה יי, הטוב שמה  
ולך נאה להודות:

### ברכת קהנים – Priestly Blessing

*On Public Fast Days only this blessing is added during the chazzan's repetition of the Amidah, the congregation responds אמן where indicated:*

אלינו ואלהי אבונינו, ברכנו בברכה המשלשת, בתורה  
הכתובת על ידי משה עבדך, האמור מהי אהרון ובניו כהנים  
עם קדושך כאמור:

יברכך יי וישמך אמן יאר יי פניו אליך ויחנוך אמן  
ישא יי פניו אליך וישם לך שלום<sup>19</sup> אמן

### שלום – Peace

שים שלום, טובה וברכה, חיים חן וחסד ורחמים, עליינו ועל  
כל ישראל עמה, ברכנו אבינו כלנו כאחד באור פניה נתת לנו יי  
אלינו תורה חיים ואהבת חסד, וצדקה וברכה ורחמים ותמים  
ושalom, וטו בעיניך לברך את כל עמה ישראל בכל עת ובכל  
שעה בשלומך:

*From Rosh HaShanah to Yom Kippur, during the Ten Days of Penitence, add:*

ובספר חיים ברכה ושלום ופרנסה טובה, ישועה ונחמה וגירות  
טובות נזכר ונכתב לפניה, אנחנו וכל עמה בית ישראל, לחיים  
 טובים ושלום:

ברוך אתה יי, המברך את עמו ישראל בשלום:

19 Numbers 6:24-26

יְהִי לְرָצֹן אֶמְרֵי פִי וְהַגִּוֹן לְבִי לְפָנֶיךָ יְהִי צְוָרֵי וְגֹאָלֵי:<sup>20</sup>

אֱלֹהִי, נְצֹר לְשׂוֹנִי מִרְעָע וִשְׁפָתִי מִדְבָּר מִרְמָה וְלִמְקָלְלִי, נְפָשִׁי  
תְּדוּם, וְנְפָשִׁי כְּעֹפֶר לְכָל תְּהִיה, פָתָח לְבִי בְתּוֹרַתְךָ, וּבְמִצּוֹתִיךָ  
תְּרֻדֹּרְךָ נְפָשִׁי, וְכָל הַחֹשֶׁבִים עַלְיָךְ רָעָה, מִתְרָה הַפָּר עַצְתָּם  
וְקָלְקָל מִחְשַׁבְתָּם. יְהִי כָּמוֹז לְפָנֵי רִוח וּמְלָאָךְ יְהִי דָוָחָה. לְמַעַן  
יְחִילָצֹן יְדִידִיךָ, הַוְשִׁיעָה יְמִינָה וְעֲנוּגָה.<sup>21</sup> עָשָׂה לְמַעַן שְׁמָךְ, עָשָׂה  
לְמַעַן יְמִינָה, עָשָׂה לְמַעַן תּוֹרַתְךָ, עָשָׂה לְמַעַן קָדְשָׁתְךָ. יְהִי לְרָצֹן  
אֶמְרֵי פִי וְהַגִּוֹן לְבִי, לְפָנֶיךָ, יְהִי צְוָרֵי וְגֹאָלֵי:<sup>22</sup>

*One should bow and in the bowed position take three steps back, showing reverence as though one is taking leave of a king.*

*Standing in one place one must bow to the left when saying “שלום במרומיו”, bow forward when saying “שלום עליינו” and bow to the right when saying “על כל ישראל”*

עָשָׂה שְׁלָום (השְׁלָום בְמַרְומֵינוּ - During the Ten Days of Penitence substitute) הוא יעָשָׂה שְׁלָום עָלֵינוּ, וְעַל כָל יִשְׂרָאֵל, ואמרנו, אמן:

יְהִי רָצֹן מִלְפָנֶיךָ, יְהִי אֱלֹהֵינוּ וְאֱלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ, שְׁיבָנָה בֵית הַמִּקְדָּשׁ  
בְמִתְרָה בְּמִינָה, וְתָנו חָלְקָנו בְתּוֹרַתְךָ:

20 Psalms 19:15

21 Psalms 60:7, 108:7

22 Psalms 19:15

The individual Amidah ends here. When praying with a minyan one should remain standing awaiting the chazzan's repition. One is required to remain standing until after the completion of the Kedushah. During the chazzan's repetition of the Amidah each time one hears the words "ברוך אתה יי'ך ברוך הוא וברוך שםך" one should respond "ברוך הוא וברוך שםך אמרן" after each blessing.

Upon completion of the Amidah one is to say Tachanun below during Shachrit and Mincha. However on days that Tachanun is not said the chazzan should continue on to the Full Kaddish.

## \* תחנון \*

### Supplication of Tachanun

#### ★ וְדוּי – ★

One should recite the following confession of Vidui while standing. One should remain standing until "ויאמר ה'וד"

אֱלֹהֵינוּ וְאֱלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ, תָבָא לִפְנֵיכָה תִפְלַתְנוּ, וְאֶל תִתְעַלֶם  
מִתְחַנְתָנוּ, שֶׁאֵין אָנוּ עָזִים וְקַשְׁיִ עָרָף, לוֹמֵר לִפְנֵיכָה יְיָ אֱלֹהֵינוּ  
וְאֱלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ, צְדִיקִים אָנוּ חָטָאנוּ, אָבֶל אָנוּ חָטָאנוּ וְאֲבוֹתֵינוּ  
חָטָאנוּ:

One should lightly strike the left side of the chest over the heart with their fist while reciting the sins mentioned in the following confession:

אֲשֶׁרֶם נָעָשָׂנוּ, בָּגְדָנוּ, גְּזַלָנוּ, דִּבְרָנוּ דִּבְרֵי, הַעֲוִינוּ, רְהַרְשָׁעָנוּ, זָרָנוּ,  
חַמְסָנוּ, טְפֵלָנוּ שְׁקָר. יְעַצָנוּ רֵע, כְּזַבָנוּ, לְצַנָנוּ, מְרַדָנוּ, גְּאַצָנוּ,  
סְרִרָנוּ, עֲזִינָנוּ, פְּשָׁעָנוּ, צְרִרָנוּ, קְשִׁינוּ עָרָף. רְשָׁעָנוּ, שְׁחָתָנוּ, הַעֲבָנָנוּ,  
תְּעִינָנוּ, הַעֲתָעָנוּ: סְרָנוּ מִמְצֹוָה וּמִמְשֻׁבְטִיהָ הַטוֹבִים וְלֹא שְׁווֹה לָנוּ.

וְאַתָּה צְדִיק עַל כָּל הַבָּא עַלְיָנוּ, כִּי אָמֵת עֲשֵׂית וְאֶנְחָנוּ חֶרְשָׁעָנוּ:<sup>23</sup>

אל אָרְך אָפִים אַתָּה וּבָעֵל הַרְחָמִים נִקְרָאת, וְדָרְך תְּשׁוֹבָה  
הוֹרִית. גָּדוֹלָת רַחֲמֵיכָה וְחַסְדֵיכָה, תְּזַכּוֹר הַיּוֹם וּבָכֶל יוֹם לְזַרְעָ  
יְדִידִיכָה. תִּפְנוּ אֶלְيָנוּ בְּרַחֲמִים, כִּי אַתָּה הוּא בַּעַל הַרְחָמִים. בַּתְּחִנּוֹן  
וּבַתְּפִילָה פְּנֵיכָה נִקְדָּם, כְּהוֹדֵעַת לְעַנוּ מִקְדָּם. מִתְרֹזָן אָפָךְ שִׁיבָה,  
כְּמוֹ בַּתּוֹרָתְךָ כְּתֻובָה.<sup>24</sup> וּבְצַל כְּנֵפֶיךָ נִחְסָה וּגְתַלְוָנוּן, כִּיּוֹם נִירַד יְיָ  
בְּעַנְנוּ.<sup>25</sup> תִּעְבֹּר עַל פְּשָׁע וְתִמְחָה אַשְׁם, כִּיּוֹם וַיִּתְיַצֵּב עַמּוֹ שָׁם.<sup>26</sup>  
תָּאַזֵּין שׁוּעָתָנוּ וַתִּקְשִׁיב מִנּוּ מְאֹםֶר, כִּיּוֹם וַיִּקְרָא בְּשָׁם יְיָ<sup>27</sup> וְשָׁם  
נִאָמֶר:<sup>28</sup>

*In the presence of a minyan one should say the following three lines with the chazzan:*

וַיַּעֲבֹר יְיָ עַל פְּנֵיו וַיִּקְרָא:

יְיָ יְיָ אָל רְחוּם וְחִנּוֹן אָרְך אָפִים וּרְבָב חָסֵד וְאָמֵת: נִצְר חָסֵד  
לְאָלָפִים נִשְׁאָעָן וּפְשָׁע וְחַטָּאת וְנִקְדָּה:<sup>28</sup>

רְחוּם וְחִנּוֹן חַטָּאתִי לְפָנֵיכָה רְחֵם עַלְיָנוּ וְהַוְשִׁיעָנוּ:

### נְפִילַת אָפִים – Putting Down The Head

*While reciting the following psalm and “זֶהוּ יְהָה” one is required to sit. In the presence of the Ark and Torah one should lean forward to rest their head on their arm that is without tefillin, and cover ones face with with the tallit or their shirt sleeve.*

23 *Nechemiah 9:33*

24 *Exodus 32:12*

25 *Exodus 34:5a*

26 *Exodus 34:5b*

27 *Exodus 34:5c*

28 *Exodus 34:6-7*

לְדוֹד אֱלֹהִיךְ יְיָ נֶפֶשִׁיךְ אֲשֶׁר: אֱלֹהִיךְ בְּךָ בַּטְחָתִיךְ אֶל אָבוֹשָׁה, אֶל  
יַעֲלֵצָה אָזִיבִּי לְךָ: גַּם כָּל קָוִיחַ לֹא יִבְשֶׂג, יִבְשֶׂג הַבּוֹגְדִּים רִיקָּם:  
הַרְכִּיךְ יְיָ הַוְדִיעָנִי, אַרְחוֹתִיךְ לְמִקְדָּשִׁי: תַּדְרִיכִנִּי בָּאַמְתָּה וְלֹאַדְנִי כִּי  
אַתָּה אֱלֹהִי יִשְׁעָי, אַתָּה קִוִיתִיךְ כָּל הַיּוֹם: זָכַר רַחֲמִיךְ יְיָ וְחַסְדִּיךְ  
כִּי מְעוֹלָם הַמְתָּה: חַטֹּאות גָּעוּרִי וּפְשָׁעִי אֶל תַּזְכֹּר בְּחַסְדְּךָ זָכַר לִי  
אַתָּה, לְמַעַן טוֹבָךְ יְיָ: טֹב וִישָׁר יְיָ עַל כֵּן יוֹרָה חַטֹּאים בְּהַרְךָ:  
יַדְךָ עֲנוּיִם בְּמִשְׁפָט וַיַּלְמֹד עֲנוּיִם דַּרְכוֹ: כָּל אַרְחוֹת יְיָ חִסְדָּךְ  
וְאַמְתָּה, לְנַצְרִי בְּרִיתְךָ וְעֲדַתְךָ: לְמַעַן שְׁמָךְ יְיָ וְסַלְחָתָךְ לְעֻזָּנוּ כִּי רַב  
הַוָּא: מַיְזָה הָאִישׁ יִרְאָה יְיָ יוֹרָנוּ בְּדַרְךָ יִבְחָר: נֶפֶשׁ בְּטוֹב תְּלִין  
וַיַּזְרְעָוּ יִרְשֶׁשׁ אָרֶץ: סֹוד יְיָ לִיְרָאוּ, וּבְרִיתְךָ לְהַוְדִיעָם: עַיִינִי תָּמִיד אֶל  
יְיָ, כִּי הַוָּא יוֹצִיא מִרְשָׁת: רְגָלִי: פְּנָה אֶלְיוֹ וְחַנְנִי, כִּי יְחִיד וְעַנִּי אָנִי:  
צָרוֹת לְבָבִי הַרְחִיבוּ, מִמְּצִוקָּותִי הַזְּכִיאָנִי: רְאָה עֲנִינִי וְעַמְלִי, וְשָׁא  
לְכָל חַטֹּאתִיךְ: רְאָה אַיִבִּי כִּי רַבּוּ וְשְׁנָאתָ חַמְס שְׁנָאָנִי: שְׁמָרָה נֶפֶשִׁיךְ  
וְהַצִּילָנִי אֶל אָבוֹשׁ כִּי חִסִּיתִיךְ בְּךָ: תָּום וִישָׁר יִצְרֹונִי, כִּי קִוִיתִיךְ:  
פְּדָה אֱלֹהִים אֶת יִשְׂרָאֵל מִפְּלָאָתְךָ:

וְהַוָּא יַפְּדָה אֶת יִשְׂרָאֵל מִכָּל, עֲוֹנָתָיו:<sup>29</sup>

*Between Rosh haShanah and Yom Kippur one should substitute with the alternate longer Avinu Malkeinu.*

אָבִינוּ מַלְכָנוּ אָבִינוּ אַתָּה. אָבִינוּ מַלְכָנוּ אֵין לְנוּ מֶלֶךְ אֶלְאָ אַתָּה.  
אָבִינוּ מַלְכָנוּ רְחִם עַלְינוּ. אָבִינוּ מַלְכָנוּ חַנְנוּ וְעַנְנוּ כִּי אֵין בָּנוּ

29 Psalms 130:8

**מְעַשִּׁים עֲשָׂה עַפְנוּ צְדָקָה וְחֶסֶד לְמַעַן שְׁמֵךְ הַגָּדוֹל וְהוֹשִׁיעָנוּ :**

One should rise while saying the words "מה גָּעַשָּׂה" in the following paragraph:

וְאַנְחָנוּ לֹא גָּדַע מָה גָּעַשָּׂה, כִּי עַלְיָה עִינֵינוּ.<sup>30</sup> זֶכֶר רְחַמְּיךָ יְיָ וְחֶסֶדְיךָ, כִּי מַעוֹלָם הַמָּה.<sup>31</sup> יְהִי חֶסֶדְךָ יְיָ עַלְיָנוּ, כַּאֲשֶׁר יְחַלֵּנוּ לְךָ.<sup>32</sup> אֶל תִזְכֶּר לִנְךָ עֲוֹנוֹת רָאשָׁנִים, מַהְר יְקַדְמָנוּ רְחַמְּיךָ כִּי דְלָונָנוּ מַאֲד.<sup>33</sup> חָנָנוּ יְיָ חָנָנוּ, כִּי רַב שְׁבֻעָנוּ בָּזָז.<sup>34</sup> בְּרָגָז רְחַם תִזְכּוֹר, בְּרָגָז עֲקָדָה תִזְכּוֹר, בְּרָגָז תְּמִימֹות תִזְכּוֹר, בְּרָגָז אַהֲבָה תִזְכּוֹר: יְיָ הַוּשִׁיעָה הַמֶּלֶךְ יַעֲנָנוּ בַיּוֹם קָרָאנוּ.<sup>35</sup> כִּי הוּא יְדֻע יִצְרָנוּ, זֶכֶר כִּי עָפָר אַנְחָנוּ.<sup>36</sup> עַזְרָנוּ אֱלֹהֵי יִשְׁעָנוּ עַל דְּבָר כְּבוֹד שְׁמֵךְ, וְהַצִּילָנוּ וּכְפֵר עַל חַטֹּאתֵינוּ לְמַעַן שְׁמֵךְ.<sup>37</sup>

## ★ קדיש שלם ★

The Full Kaddish

In the presence of a minyan the Chazzan recites the Full-Kaddish, as follows. In the following prayer the congregation responds with the phrases in parenthesis:

יְתִגְדֶּל וַיְתִקְדֶּשׁ שְׁמֵה רַבָּא. Cong (אמנו) בְּעַלְמָא דֵי בָּרָא כְּרוּוֹתָה  
וַיִּמְלִיךְ מֶלֶכְוֹתָה, וַיִּצְמַח פְּרִקְנָה וַיִּקְרַב מְשִׁיחָה. Cong (אמנו)

30 2 Chronicles 20:12

31 Psalms 25:6

32 Psalms 33:22

33 Psalms 79:8

34 Psalms 123:3

35 Psalms 20:10

36 Psalms 103:14

37 Psalms 79:9

**בְּחִיכוֹן וּבְיוֹמִיכוֹן וּבְחִיכֵי דְּכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל, בְּעַגְלָא וּבְזָמָן קָרִיב.**  
**וְאָמָרוּ אָמָן:**

(Cong: אָמָן. יהא שמה רבא מברך לעלם ולעלמי עולם, יתברך.)  
יהא שמה רבא מברך לעלם ולעלמי עולם, יתברך, וישבחת,  
ויתפאר, ויתרומם, ויתנשא, ויתהדר, ויתעה, ויתהלה, שמה  
דקדשא בריך הוא. (Cong: אָמָן) לעלא מן כל ברכתא ושירתא,  
ושבחתא ונחתתא, דאמירן בעולם, ואמרו אמן: (Cong: אָמָן)

**תָּתַקְבֵּל צְלוֹתָהוּן וּבְעוֹתָהוּן דְּכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל, קָדָם אֲבוּהוּן דֵי**  
**בְּשָׁמִיא, וְאָמָרוּ אָמָן:**

יהא שלמה רבא מן שמייא ותים טובים עליינו ועל כל ישראאל,  
ואמרו אמן:

יעשה שלום (During the Ten Days of Penitence substitute) במרותם  
הוא יעשה שלום עליינו ועל כל ישראאל, ואמרו אמן:

*From the first day of Rosh Chodesh Elul through  
Hosha'ana Rabba, the following, Psalm 27, is recited:*

לְדוֹד, יְיָ אָזְרֵי וַיְשֻׁעֵי מִמְּרֵי אִירָא, יְיָ מְעוֹז חִיִּי מִמְּרֵי אֶפְחָד: בְּקָרְבָּ  
עַלְיִ מִרְעִים לְאַכְלָת בָּשָׂרִי צְרִי וְאַיְבִּי לִי, הַמָּה כְּשָׁלוֹ וּנְפָלוֹ: אִם  
תָּחַנֵּה עַלְיִ מִתְּנָה לֹא יִירָא לִבִּי, אִם תָּקִוָּם עַלְיִ מִלְּחָמָה, בָּזָאת אָגִי  
בּוּטִיחָה: אַחֲת שָׁאַלְתִּי מֵאָתָה יְיָ אָזְהָא אַבְקָשָׁה, שְׁבָתִי בְּבֵית יְיָ, כָּל יִמְיָ  
חִיִּי, לְחִזּוֹת בְּנָעָם יְיָ וְלִבְקָר בְּהִיכְלָוָה: כִּי יַצְפָּנֵנִי בְּסֶכֶת בַּיּוֹם רַעָה

יִסְתַּרְנֵי בָּסְתַּר אֲהַלֹּו, בְּצֹור יְרוּמָמָנִי: וְעַתָּה יָרִים רָאשֵׁי עַל אִיבִּי סְבִיבָתִי, וְאַזְבָּחָה בְּאַהֲלֹו זְבָחֵי תְּרוּעָה, אֲשִׁירָה וְאַזְמָרָה לִי: שֶׁמֶעְ יִי קְוָלֵי אַקְרָא, וְחַגְנִי וְעַגְנִי: לְהָ אָמֵר לְבִי, בְּקַשׁו בְּנִי, אֲתָּה פָּנִיקֵד יִי אַבְקָשׁ: אֶל תִּסְתַּר פָּנִיקֵד מִמְּנִי, אֶל תִּט בְּאֶפְעַבְדֵךְ עַזְרָתִי הִיִּת, אֶל הַטְּשָׁנִי וְאֶל תַּעֲזִיבָנִי אֶלְהִי יִשְׁעֵי: כִּי אֲבִי וְאַמִּי עַזְבָּנִי, וַיִּי יָאַסְפָּנִי: הַוּרָנִי יִי דִּרְכֵךְ וְנַחֲנִי בְּאֶרְחָמֵשׂוֹר, לְמַעַן שְׁרָרִי: אֶל תַּהֲנָנִי בְּנֶפֶשׁ צָרִי, כִּי קָמוּ בַי עַדְיִ שְׁקָר וַיְפֵח חָמֵס: לְוַלֵּא הָאָמָנָתִי לְרָאוֹת בְּטוּב יִי בְּאָרֶץ חַיִים: קְיוֹה אֶל יִי חַזְקָה וַיְאַמֵּץ לְבָה וַקְוָה אֶל יִי:

*One should rise to recite the following prayer:*

**עַלְיָנוּ לְשִׁבָּח לְאָדוֹן הַפָּל, לְתָת גִּדְלָה לְיוֹצָר בְּרָאשִׁית.** שֶׁלָּא  
**עַשְׁנוּ כְּנוּי הָאָרֶצָות, וְלֹא שָׁמָנוּ כְּמִשְׁפָחוֹת** Bow while saying the words כְּנוּי מִשְׁפָחוֹת  
**הָאָדָםָה,** שֶׁלָּא שֵׁם חַלְקָנוּ כְּהָם, וְגֻרְלָנוּ כְּכָל  
**הַמּוֹגָם.** שֵׁהָם מִשְׁתְּחִוִּים לְהַבֵּל וְלַרְיךָ. וְאַגְּחָנוּ  
**כּוֹרְעִים וּמִשְׁתְּחִוִּים וּמוֹדִים,** לְפָנֵי מֶלֶךְ, מֶלֶכִי הַמֶּלֶכִים, הַקָּדוֹשׁ,  
**בָּרוּךְ הוּא:** שַׁהְוָא נוֹטָה שְׁמִים וַיּוֹסֶד אָרֶץ,<sup>38</sup> וְמוֹשֵׁב יִקְרֹרֶב בְּשָׁמִים  
**מִפְּעָל,** וְשִׁכְינָת עַזּוֹ בְּגַבְהֵי מִרְומִים, הַוָּא אֶלְהָיָנוּ אֵין עוֹד. אֶמְתָּה  
**מֶלֶכֶנוּ,** אֶפְס זַוְלָתוֹ, כְּפָתָוב בְּתֹרְתָו: וַיַּדְעָת הַיּוֹם וְהַשְּׁבָת אֶל  
**לְבָבֶךָ,** כִּי יִי הַוָּא הָאֱלֹהִים בְּשָׁמִים מִפְּעָל, וְעַל הָאָרֶץ מִתְּחַת, אֵין  
**עוֹד:**<sup>39</sup>

**וְעַל כֵּן נְקִוָה לְהָיָה אֶלְהָיָנוּ,** לְרָאוֹת מִתְּרָה בְּתִפְאָרָת עַזָּה,  
**לְהַעֲבִיר גְּלִילִים מִן הָאָרֶץ וְהָאֱלִילִים כְּרוֹת יִכְרֹתִין,** לְתַקֵּן עֲולָם  
**בְּמֶלֶכֶות שְׁדי,** וְכָל בְּנֵי בָשָׂר יִקְרָאוּ בְשָׁמֶה, לְהַפְנּוֹת אֶלְיךָ כָּל

38 Isaiah 51:13

39 Deuteronomy 4:39

רְשָׁעִי אֶרֶץ. יַכְירוּ וַיַּדְעוּ כָל יוֹשְׁבֵי תְּבֵל, כִּי לְהַכְרֵעַ כָּל בָּرֶךְ,  
תְּשַׁבַּע כָּל לְשׁוֹן. לְפָנֵיךְ יְיָ אֱלֹהֵינוּ יַכְרָעֻוּ וַיַּפְולָו, וַלְכְבוֹד שְׁמָךְ  
יַקְרֵר יַתְנוּ וַיִּקְבְּלוּ כָל מַעֲלֵיכֶם אֶת עֹזֶל מַלְכוֹתְךָ, וְתַמְלֵךְ עַל יִהּם  
מְהֻרָה לְעוֹלָם וְעַד, כִּי הַמֶּלֶכְתָּה שְׁלָקָה הִיא, וְלַעֲזָלָמִי עַד תִּמְלֹזֶךְ  
בְּכְבוֹד, כְּפָתֹוב בְּתוֹרַתְךָ: יְיָ יַמְלֵךְ לְעוֹלָם וְעַד.<sup>40</sup> וְנִאָמֶר: וְהִיא יְיָ  
לְמֶלֶךְ עַל כָּל הָאָרֶץ, בַּיּוֹם הַהוּא יְהִיא יְיָ אֶחָד וְשָׁמוֹ אֶחָד:<sup>41</sup>

### ★ קדיש יהום ★

The Mourners Kaddish

*In the presence of a minyan the mourners recite the Mourners-Kaddish, as follows. In the following prayer the congregation responds with the phrases in parenthesis:*

יְתַגֵּל וַיַּהַקְדִּשׁ שְׁמָה רְبָא. (Cong: אָמֵן) בְּעַלְמָא דֵי בָּרָא כְּרוּוֹתָה  
וַיַּמְלֵיךְ מַלְכוֹתָה, וַיַּצְמַח פְּרִקְנָה וַיַּקְרַב מִשְׁיחָה. (Cong: אָמֵן)  
בְּחִיכּוֹן וּבְיוֹמִיכּוֹן וּבְחִיכּי דְּכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל, בְּעַגְלָא וּבְזִמְן קָרִיב.  
וְאָמְרוּ אָמֵן:

(Cong: אָמֵן. יהָא שְׁמָה רְבָא מִבְּרֵךְ לְעַלְמִי וּלְעַלְמִי עַלְמִיא, יְתַבְּרֵךְ:)  
יהָא שְׁמָה רְבָא מִבְּרֵךְ לְעַלְמִי וּלְעַלְמִי עַלְמִיא, יְתַבְּרֵךְ, וַיַּשְׁתַּבְּתָחֵת,  
וַיַּתְּפֵאֵר, וַיַּתְּרֹמֵם, וַיַּתְּנַשֵּׁא, וַיַּתְּהִדר, וַיַּתְּעַלֵּה, וַיַּתְּהַלֵּל, שְׁמָה  
דְּקָדְשָׁא בְּרִיךְ הָוּא. (Cong: אָמֵן) לְעַלְאָמֵן כָּל בְּרִכְתָּא וּשִׁירָתָא,  
תְּשִׁבְחָתָא וּנְחַמְתָּא, דְּאָמִירָן בְּעַלְמָא, וְאָמְרוּ אָמֵן: (Cong: אָמֵן) יהָא  
שְׁלָמָה רְבָא מִן שְׁמִיא וְחִים טוֹבִים וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְאָמְרוּ אָמֵן:

*Take three steps back, standing in one place one must bow to the right when saying*

40 Exodus 15:18

41 Zechariah 14:9

יעשָׂה “בְּמִרְוֹמֵי עַשְׂה שְׁלָום”  
יעל כל ישראַל “שְׁלָום עַלְנוּ

יעשָׂה שְׁלָום (השְׁלָום) בְּמִרְוֹמֵי הוּא  
יעשָׂה שְׁלָום עַלְנוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְאָמְרוּ אָמֵן:

אל תירא מפחד פתאָם, ומשתאות רשעים כי תבא:<sup>42</sup> עצו עצה  
ויתפר, דבריו דבר ולא יקום כי עפנו אל.<sup>43</sup> ועד זקנה אני הוּא, ועד  
שيبة אני אסבל, אני עשיתי ואני אשא ואני אסבל ואמלט.<sup>44</sup>

*Mourners should take on Mishanyot at this time, followed by The Rabbis' Kaddish.*

I am the original transcriber of this liturgy "Mincha Nusach Ari" and translator/author of its accompanying instructional text. I am licensing the transcriptions within it under the Creative Commons Zero License, and the instructions with the Creative Commons By Attribution license. Attribution may be given as 'Contributors to the [Open Siddur Project](#)', with the transcriber/translators name Shmueli Gonzales included in the contributors list.



---

42 Proverbs 3:25

43 Isaiah 8:10

44 Isaiah 46:4